

Déli Hírlap

21

kereskedés és kiadóhivatal: Timișoara, Piața Sf. Gheorghe
entgyörgy-é) 4. Telefonszám: Reggeltől este kilenc óráig 252,
ntul 10 vagy 2-42. Egyes szám ára: 4 lei, Bukarestben 5 lei,
gyarországon 20 fillér, Ausztriában 20 garas, Jugoszláviában
linár, Csehszlovákiában 1 Čk. Hirdetések díjszabás szerint.

GAZDASÁGPOLITIKAI
NAPILAP

FELELŐS SZERKESZTŐ:
VUCHETICH ENDRE DR

Előfizetési árak: Temesvártól és vidéken házhoz kézbesítve
havonként 60 lei, negyedévre 160 lei, félévre 300 lei, egész évre
600 lei. — Külföldön havonként 90 lei, negyedévre 250 lei,
félévre 450 lei, egész évre 900 lei, postai kézbesítéssel együtt.
Állami tisztviselők és nyugdíjasok 20% kedvezményt élveznek.

1928 / CSÜTÖRTÖK / AUGUSZTUS 23 / ÁRA 4 LEI / BUKARESTBEN 5 LEI / TIMIȘOARA, IV. ÉVF. / 196 SZAM

Az Anschluss eszméje uralja a lelkeket Ausztriában és Németor- szágban is

Klagenfurt, aug. 21.

Az Anschluss eszméje uralja a lelkeket Ausztriában és Németországban is. És a népek akaratát se a bécsi, se a berlini külügyminisztérium párnázott diplomataszobáiban ne keressük, mert nem ott találjuk meg. A kérdés már régen eldőlt. Eldöntötte Ausztria népe.

A csatlakozás ügye az osztrákok lelkében ma már nem probléma, hanem olyasvalami, ami természetes és aminek a bekövetkezését biztosra veszi.

A három hét alatt is, amióta Ausztriában tartózkodom, számtalan alkalommal volt erről meggyőződni. És a csatlakozás kérdésében egy úgy az örökké habsburgista osztrák, mint a karinthiai vagy a tiroli. Háborús optimizmusa szélsőségesen intranzigens, de amellet okos nacionalizmussá változott. A Habsburg-imádat a lelkekben erős nemzeti érzéssé változott. Ha megkérdezzük, hogy honnan ez a nagy lelki átalakulás, akkor mindig ugyanazt a választ kapjuk: a közel öt évtized előtt elvetett pángermán eszme magja most érik kalásszá. A nemzeti öntudatra való ébredéshez nem kellett a wilsoni pontok, az eléledt abban a pillanatban, amint a nép megszabadult a habsburgista tradíció évszázados megszokottságától. Érdekes tünet ez, mikor

az osztrákok a veszett háboru súlyos következményeit már-már feledtetni tudták, megállanak a saját lábukon és mégis hajlandók feladni állami függetlenségüket Nagynémetország megvalósulása érdekében.

A csatlakozás szükségességének érzete általános. Itt már nincs szükség népszavazásra. Csendes salzburgi borozókban, klagenfurti sörözőkben és az olasz határmenti községek korezmáiban már letárgyalták ezt az ügyet. A csatlakozás kimondása és hivatalos proklamálása nem okozna itt sehol sem meglepetést. Már csak formalitás teljesítése lenne. A csatlakozás sok minden következménye már eleve teljesítve van. Salzburgból villamosvasut jár a száz kilométerre fekvő bajor Berchtesgadenbe, a müncheni lapok Ausztriában fiókszerkesztőségeket tartanak,

az osztrák utas nem tudja, mi a vámvizsgálat, utlevél és vizum, ha Németországba utazik, a határon a portyázó osztrák esendőrön kívül más hivatalos személyt nem igen lehet látni.

A határmenti bajorok nem Münchenbe mennek bevásárolni, hanem Salzburgba és ha a salzburgi kereskedőnek nagyobb tétel árura van szüksége, úgy Münchenből rendeli azt.

Az együvértartozandóság érzését nem is titkolják. Sőt, ahol alkalom kínálkozik, nyíltan hirdetik hivatalosan és nem hivatalosan. Salzburgban például, ha az ember átmegy a Salze hidján és az óvárosba ér, egy nagy tábla tűnik szembe. Rajta a következő felírás:

Ezen táblát annak emlékére emelte Salzburg polgársága, hogy a tartomány lakossága az 1921 május huszadikán tartott szavazás alkalmából 98.546 szavazattal 877 ellenében a német egység mellett döntött.

Sokatmondó emlék... De ilyent és hasonlót a legkisebb hegyi faluban is lehet találni.

Villachban várom a csatlakozást. A vasúti étteremben beszélgetek véletlen asztaltársammal. Törvényszéki bíró. Aznap kétszáz német autókiránduló érkezett Villachba. Önként kínálkozik a csatlakozás témája. Aggályaimnak adok kifejezést. A törvényszéki bíró mosolyog.

— Már régen készülünk a csatlakozásra, — mondja.

Nem hivatalosan egész sereg osztrák tisztviselő tanulmányozza a németországi rendszert és többszáz német funkcionárius hónapok óta dolgozik

nálunk. Nemsokára itt lesz az ideje a hivatalos Anschlussnak is és akkor a világnak újból alkalma lesz megcsodálni a német alaposítást...

Csodálatos valami. Tíz év előtt még büszkén vallotta magát osztráknak és ma már német alaposítást beszél. A salzburgi emléktáblától egészen a törvényszéki bíró kijelentéséig minden arról tanuskodik, hogy az Anschluss érdekében matematikai pontossággal történik minden. A néphangulattal szemben természetesen van ugynevezett „hivatalos” nézet is.

A Salze partján ültünk. Társam az üldögélésben visszavonultan élő osztrák arisztokrata. Abból a családból való, amelynek tagja husz év előtt a bécsi Ballhausplatzról kommandírozta az egykori monarchiát. Bajor terüetről berobogott a villamos. Német utasok szállottak le. Ebből adódott az Anschluss témája. És ismerősöm hévvel magyarázta:

— Elvben és a nemzeti egység szempontjából nagyon szép és felémelő az összes német tartományok egyesülésének eszméje. Ha ez eszupán a nép, az osztrák nép akaratán múlnék, talán már meg lenne.

De vannak olyan szempontok is, melyeknek a néphangulaton túl is érvényesülniük kell. Egyesülés esetén természetesen átültetnék hozzánk az egész német géprendszert. Ez talán nem lenne baj, de csakhamar elégedetlen lenne ezzel a meg nem szokott rendszerrel a nép maga. Mentalitásunkat egy egész világ választja el egymástól. Nekünk iparunk, kereskedelmünk, a világon egyedülálló Bécsünk van, intellektueljeink vannak, akik nem játszhatnak másodrangú szerepet. Az ideál, Bismarck ideáljának, megvalósulása a gyakorlatban mélyeséges csalódást okozna. Feltételekkel alátámasztott csatlakozásról szó lehetne.

Ez a feltétel az osztrák állam továbbbi önállósága és teljes függetlensége lehetne csak. Ebbe pedig Németország soha nem megy és nem is mehet bele.

Mindeneken túl azonban a csatlakozás kérdése Európa jövőendő hatalmi kérdésének problémája is...

Ime a néphangulat mellett a kimért, számító politikus és diplomata véleménye. Nem kell félni. A csatlakozás kérdése egyelőre csak hangulat, erős tömeghangulat. Amíg a gyakorlatban megvalósul, még sok minden megváltozhatik. A derék józan, okos osztráknak mindig kell valami, amiért rajonghat. Megfosztották a császárimádatától, most az Anschlussért lelkesedik. És dereng bennünk, hogy miért segítette talpra az agyonnyirbált Ausztriát a Népszövetség az ántant-hatalmak sugallatára. Ausztria léte és önállósága záloga az európai egyensulynak...

Grósz Dezső.

A magyar színházügy

Csak öt igazgató kap az idén koncessziót Szendrey vagy Erdélyi kiesik — Eddig egy pályázó van a temesvári színházra

Temesvár, aug. 22.

A magyar színházigazgatók jövő évi koncesszióját mostanában adják ki a szépművészeti miniszteriumban és a hó végére a koncesszióhoz jutott igazgatók már megkezdik új társulatuk megszervezését. Dumitrescu, román szépművészeti miniszterium helyettes vezérigazgatója kijelentette, hogy a mai napig a következők nyerték igazgatói engedélyt, amely után majd a városokkal kötendő szerződés alapján kiállítják a végleges koncessziót: Janovics Jenő dr., aki Nagyváradra már meg is állapodott, Fehér Imre, Gáspár Imre és Ferenczy Gyula dr. Ezenkívül a miniszterium még egy koncessziót ad csak és ez vagy Szendrey Mihálynak, vagy Gróf Lászlónak jut. Öt koncesszióját többet a miniszterium jövőre nem ad ki.

Hogy Szendrey Mihály eddig még nem kapott előzetes engedélyt, annak oka állítólag az, mert kérvényét a miniszteriumban odavetették és a további kérvényt kellett sürögősen beadnia. A temesvári színházra vonatkozólag pedig véstapán Fehér Imre adta be pályázatát a városháza, aki a legutóbbi években a marosvásárhelyi színházat bírta és komoly művészeti anyagi szempontból egyaránt megbízható direktornak bizonyult. Járt Temesvárott hetek előtt Erdélyi Miklós volt nagyváradi igazgató is és érdeklődött, vajon milyen kilátásai lennének neki a temesvári színházra illetőleg, mivel Nagyváradról el kell mennie. Ott ugyanis Janovics Jenő lesz az igazgató.

Kérvényt azonban Erdélyi nem adott be Temesvárról, mert koncessziója még nincsen. Amennyiben az utolsó pillanatban Szendreynek sikerülne engedélyhez jutni, természetesen a Temesvárai színházra fogja megpályázni. Gradinariu Emil városi kulturatanácsnok a múlt héten Bukarestben járt és a szépművészeti miniszteriumban tanácskozott a temesvári színház jövő szezoniának a román társulat szempontjából való beosztása tárgyában. A miniszter ebben a kérdésben eddig még nem döntött. A város sürgette a megoldást és az eddigi tervék szerint vagy B u l a n d r á társulata, vagy pedig Leonard együttese fog a temesvári színházban hosszabb ideig játszani.

Anyagi támogatást a város az idén nem adhat már semmiféle román társulatnak, mert a költészetes erre vonatkozó alapja teljesen kimerült. Lepárdatu kultuszminiszter különben is megígérte, hogy gondoskodni fog a temesvári román színház szubvencionálásáról, amint azt legutóbb Csernoviczban tette, ahol három és fél millió lejt adott román operaelőadások támogatására. A temesvári színházváltás alkalmával a miniszter a régenstanács előtt tett ígéretet arra nézve, hogy anyagiilag támogatja majd a Temesvárott működő román társulatot. Gradinariu tanácsnok a napokban ismét Bukarestbe utazik és ekkor igyekszik majd a miniszterrel személyesen értekezni a Temesvárnak

adandó anyagi eszközöket illetőleg. A szubvenció megállapítása után a város megkötöti majd a szerződést azzal a bukaresti elsőrendű román társulattal, amely a tél folyamán Temesvárra jöjjön játszani fog.

Az őszel kezdődő színházi szezont

Temesvárott az eddigi jelek szerint a német színészet nyitja meg. Addigra elintéződik a magyar színház igazgatói kérdés is és az új igazgató friss társulattal, komoly művészi programmal kezdheti meg kulturmunkáját.

A véreskezü bandita akivel szemben a hatóságok tehetetlenek, tegnap újabb gyilkosságot követett el

Bukarest, augusztus 22. Hetek óta garázdálkodik már az erdélyi hegyek között B a l a n hírhedt bandita, akinek lelkét számos gyilkosság terheli. A véreskezü bandita most ismét életjelt adott magáról és gaztettei számát újabb szaporította. Balan tegnap felkúrt a brassómezei Godlea községben és éjnek idején behatolt az ottani fürdő helyiségebe, ahol fegyvert szerezve a tulajdonosra azt követelte tőle, hogy minden pénzt adja át. A tulajdonos ellenkezett, amire a rablóvezér úgy öt mint feleséget agyonlőtte, azonkívül pedig halálosan megsebesített egy fürdővendéget, aki a tulajdonos segítségére sietett. A bandita véres munkáját még azzal tetézte, hogy magával hurcolta a tulajdonos leányát is. A csendőrség a legnagyobbról erélyvel ildózi a vérszélves banditát.

telte tőle, hogy minden pénzt adja át. A tulajdonos ellenkezett, amire a rablóvezér úgy öt mint feleséget agyonlőtte, azonkívül pedig halálosan megsebesített egy fürdővendéget, aki a tulajdonos segítségére sietett. A bandita véres munkáját még azzal tetézte, hogy magával hurcolta a tulajdonos leányát is. A csendőrség a legnagyobbról erélyvel ildózi a vérszélves banditát.

Vasúti kalandok Amerikai ember kellemetlen epizódjai romániai utazása alatt

Temesvár, aug. 22. Magas utiruhát viselő, a józonsági pályaudvar előtt az emberek figyelmét azzal vonta magára, hogy angol nyelven káromkodott. A közönség közül egy fiatalember, aki valamennyire beszéli az angol nyelvet, megkérdezte, hogy micsoda kellemetlenség érte talán lehetne rajta segíteni. Erre az idegen ur németül szólt meg és elmondta, hogy tud még magyarul is, azonban harminc éve él Amerikában és azért megzokta már az angol szitkot, ha mérges. Elmondta aztán megelégedésének okát is. A reggeli gyorsvonattal érkezett meg Temesvárra. Kiszállott a vonatból, jegyét odaadta a portásnak és csak az után vette észre, hogy a csomagjai közül az egyiket a kocsis fülkéjében felejtette. Azonnal vissza-sietett a peronra, bement a vagonba, ahol még ott találta elfelejtett csomagját.

tal. Kurtyon át érkezett az országba és Vulkanra tartott, hogy ott élő rokonait meglátogassa. Kurtyon a pénztáros kijelentette, hogy csak Pistig tud neki kérést adni. Arra a kérésére, hogy ha nincsen kérést, akkor állítson ki számára irrott blokkjegyet, azt a válasszta, hogy erre nincsen idő. Mikor vonatja Pistigre érkezett, a Vulkanba induló szarjnyovat már indulásra készen állott, a pénztárnál pedig tömegtől nép tolongott. Egy román ur, aki az amerikaival együtt jött Aradról, a vulkáni vonat közeli indulására várva tekintete vállalkozott, hogy bemegy az irodába és megkéri a tisztviselőt, adja ki a Vulkanra szóló jegyet.

Mikor aztán a peronról távozni akart, a portás nem engedte ki és azt hangoztatta, hogy ha másodszor ment ki a peronra, akkor peronjegyet kelljen volna váltania. Mivel peronjegye nincsen azért fizetesen husz lei bírságot. Végül is kellett szurkolni a husz lei büntetést. Aztán elmondta, hogy három napja van Romániában, de ez már a második kellemetlensége a román vasúton.

Azonban azzal jött vissza, hogy a tisztviselő erre nem hajlandó és az utas álljon a pénztárfülké elé és várjon sorára. Arra, hogy akkor kérésik, az volt a felelet, hogy akkor késsen le neki semmi köze hozzá. Az amerikainak akkor valaki mondta, hogy szálljon a vonatra jegy nélkül és jelen-se a kálauznak, hogy nem volt ideje jegyet váltani, akkor nem lesz baj. De bizony baj lett, mert a kalauz a kifogást nem fogadta el és az amerikai utasnak nyolcszáz lei büntetést fizetnie ott.

Igy járta meg a román vasúttal Do min i k i John amerikai állam-

és várjon sorára. Arra, hogy akkor kérésik, az volt a felelet, hogy akkor késsen le neki semmi köze hozzá. Az amerikainak akkor valaki mondta, hogy szálljon a vonatra jegy nélkül és jelen-se a kálauznak, hogy nem volt ideje jegyet váltani, akkor nem lesz baj. De bizony baj lett, mert a kalauz a kifogást nem fogadta el és az amerikai utasnak nyolcszáz lei büntetést fizetnie ott.

polgar, clevelandi lakos, aki azért Romániába, hogy régen látott rokonait látogassa. Még több városba akart menni, azonban Temesvárra befejezi a sort és indul vissza Aradikába.

Mész Tordai cement Gipsz
Építőanyagok
Vastraverzek
Ifj. Reiter Simon
Timișoara, Kütti-tér
Telefon 238. 3035

Keresünk azonnali belépésre.
Egy román-magyar levelező géprónót,
Egy biztosítási szakmában jártas tisztviselőt,
Egy könyvelő levelezőt, kik a román nyelvet perfektlül bírják.
Jelentkezni lehet d. e. 10-12 óráig, és i. u. 4-6 óráig.
Magántisztviselői állásbejelentő osztályánál,
I. Munkásotthon, I. em., 23. szoba.
2378

Meghívó!
Magán- vagy üzleti ügyek béli utazások alkalmával
Budapesten
a legkényelmesebb bűtönt nyújtja a legelőnyösebb feltételek mellett a keleti pályaudvar érkezési oldalán szemben levő

GRAND HOTEL PARK
nagyszálló
BUDAPEST VIII, Baross-tér 10
mert
20% engedményt kap mint ezen lap előfizetője olcsó szobárainkból
10% engedményt kap olcsó éttermi árainkból. (Kitűnő házi konyha).
5 pengőt megtakarít autótaxi költséget, mert gyalog átjöhét egy perc alatt a pályaudvarról.
Nálunk otthon érzi magát!
Elsőrendű kiszolgálás, szigorúan családi jelleg.
Saját érdeke ezen előnyök folytán, hogy okvetlen nálunk szálljon meg. Előzetes szoba-megrendés és ajánítás. (56)

AZ ÁSVÁNYVIZ FEJEDELME
A **MATILD** **BORVIZ**
Főlerakat: Enyvsült Szikvizgyárak, Timișoara, Posta-u 16.

Meztelenül feküdt

a diványon bekötött szemekkel és úgy várta szerelmese szellemét egy lány, akita cigányjósno közben kifosztott

Temesvár, aug. 22.

Szabó Luca huszonkét esztendősnő, aki a Munkástelepen lakó rokonainál él, a tavaszkor egy áprilisi napon egyedül volt a lakásban. Akik megzörgette az utcai kiskaput. Szabó Luca kiszaladt ajtót nyitni, de következő pillanatban már be is oltatta azt és kikiáltott:

— Koldusoknak nem adok semmit! Majn dolgozni!

Odakint egy fiatal cigányasszony állt, aki visszafelelt:

— Aranyos kisasszonyka, nem tudok koldulni. Jövendőt mondog és megszerzem magának azt a legényt, akit szeret.

A cigányó nem mozdult el a divány elől és tovább beszélt a magán tudományáról, a jóslásról és arról, hogy a legényeket a szerelmese leányok számára hogyan tudja megbabonázni.

Ugyanerre is Szabó Luca beeresztette és megjelentette: nem bánja, jövendöljön neki. Bementek a konyhába, ahol a cigányasszony kezébe fogta Szabó Luca tenyerét és abból minden szépet jójt jósolt. A jóslásért kapott öt lelt távozva kijelentette, hogy eljön a tél is, mert a kisasszony szívnyének vonalai most homályosak és azokból újból jósolni kell. Ezentúl sünt eljárogatott és Szabó Lucát minden egyedül találta, mert rokonai — nagynénje és annak felesége — egész napon át a Turul-gyárban dolgoznak. A jóslás kezdett a cigányasszony egy kis legényről és a személyleírás egészen véletlenül ráillet egy fiatalemberre, ki tényleg forgolódott Szabó Luca körül.

És kezdetét vette a régi történet, amelynek szereplői a hiszékeny szerelmes leány és a furfangos cigányasszony.

Ami mindenféleképp áltatta Szabó Lucát az egyre több pénzt, ruhát és főleg elmeszert esalt ki tőle. Végül az elmeszereknek a kamrából való gyors elgyászása feltűnt a rokonoknak is és Szabó Lucát a nagynénje kérdőre vonta. A lány himezett-hámozott, de nem tudott elfogadható választ adni. Elhatározta hát, hogy egy napon délután hazaszalad a gyárból, mert az ott állt a gyanuja, hogy unokahúga az elmeszereket ideálja anyjának hordozását. Mikor váratlanul beállított a kátszába, ott meglepő látvány fogadta. Szabó Luca teljesen meztelenül feküdt a diványon és a szemek köztől volt átkötve.

A négyes kérdőrehozás és kimagyarázás kezdődött. A nagynéni meg-

tudta, hogy a leányt egy cigányasszony bolondítja és ma arra vállalkozott, hogy megmutatja szemeinek a jövendő boldogságát, otthonát, ahol meglátja majd jövendő férjét és gyermekeit. Erre azonban szükséges, hogy teljesen levetkőzzék, mert kifordított ruháit a nappal kell süttetni. A szemét be kell kötni és hetven Miatyánkot és Üdvözlégyet kell mondani, az ima végén aztán bekötött szemei előtt megjelenik a kívánt látvány. Természetesen

hamarosan kiderült, hogy a cigányasszony Szabó Luca ruháival és a házból még sok egyébbel megfogott.

A károsult család feljelentést tett

a rendőrségen, amely a kapott személyleírás alapján a csaló cigányasszonyt hamarosan előállította Bócz Róza mehalai cigányasszony személyében. Ez nem is tagadott, de azt állította, hogy a kapott ajándékok fejében jövendőt mondott. A ruha ellopására vonatkozólag előadta hogy nem akart lopni, azonban

éppen az udvaron tartózkodott, mikor a nagynéni jött. Ettől megijedt és megszökött s csak féllembében vitte magával a ruhákat is.

Bócz Róza az ügyességi fogházba került. Szabó Luca pedig, akit éppen úgy becsaptak, mint már sok más hiszékeny leányt, szegyenletében hazatért Pécskára a szülőihez.

Verekedő ügyvédek a temesvári járásbiróság folyosóján egy közbeszólás miatt

Temesvár, aug. 22.

Tegnap délelőtt kinos incidens játszódott le a járásbiróságon. Steiner Kornél dr. ügyvéd tárgyalta Popa járásbíró előtt. A tárgyaláson több ügyvéd is jelen volt, akik sorrendjükre várakoztak. Steiner Kornél dr. román beszédében néhány hibát csinált, amelyeket Goiti Dezsó dr. ügyvéd, aki különben iskolatársa és régi barátja, kijavított. Ez azonban Steinert idegesítette és kikérte magának, mire Goiti mérgesen rákiáltott magyarul:

— Fogd be a szadát!

Steiner Kornél dr. kérte a járásbíró, hogy ezt a sértést vegye jegyzőkönyvbe, ami meg is történt, a bíróságon kívül szóval is rendreutasította

Goiti drt. A tárgyalás után kimentek a folyosóra és Goiti Dezsó rászólt Steinerre:

— Mit idegeskedtél, én csak segíteni akartam neked, hogy jobban boldogulj!

Hamarosan hangos civakodás támadt közöttük. Nagy gyűrű vette őket körül és ennek ellenére nem lehetett kideríteni, hogy ki kezdte a tettegességet. Csak azt látták, hogy a két ügyvéd pofokodik, majd a földön hempergtek. Az óriási lármára az összes bírósági szobákból kifutott a személyzet és a két verekedőt csak nagy ügyvel-bajjal tudták elválasztani. Az ügynek valószínűleg folytatása lesz a bíróság és az ügyvédi kamara előtt is.

A jószívű öregur megmentett egy szegény özvegyasszonyt a végső kétségbeeséstől

Temesvár, aug. 22.

Hoffmann Anna huszonkilenc esztendősnő szegény özvegyasszony, aki magát és négy gyermekét azzal tartja fenn, hogy a józsefvárosi piacon kofálkodik. Amíg ott ül a piacon, addig négy gyermeke egyedül van az Attila-utca 8. szám alatti kiesiny lakásban. A kofálkodást is csak egészen kiesiben üzi, mert nincsen annyi pénze, hogy egyszerre néhány kosár zöldséget vehessen. És mégis megtörtént vele az, hogy a múlt esztendőben tiltott elővásárlás miatt a rendőrbíróság ötszáz leire büntette meg. Hoffmann Anna felebbezett a járásbirósághoz, amely a bírságot kétszáz leire szállította le. Azonban ezt sem tudta megfizetni és egyre újabb fizetési halasztást kért. A tizedik terminus a múlt héten járt le és mert Hoffmann Anna nem jelentkezett, Bugariu járásbirósági irodatiszt tegnap roszört küldött érte és kijelentette, hogy

tovább nem adhat haladékot és a kétszáz lei megváltásaképpen négy napot kell ülnie. Az asszony erre hangos sikoltással kiszaladt a kormányos épület folyosójára, feltépte az udvarra nyíló emeleti ablakot, fellépett annak párkányára és le akarta magát vetni a mélységbe. Felsőtestével már a levegőben volt, amikor az utolsó pillanatban arra futott Emet Miklós magánhivatalnok, aki megragadta a lábát. Egyedül nem bírta a már teljesen szabadon lógó nőt visszahuzni és csak Bugariu segítségével volt erre képes. A jelenetre nagy tömeg verődött össze. Egyszerre kivált abból egy öregur és hallva, hogy miről van szó, belenyult a tárcájába, kivett abból kétszáz leit és odaadta Hoffmann Annának, hogy fizesse ki a büntetést. Mire a körülállók meglepetésükből felocsudtak, az öregur már eltűnt. Nevét nem sikerült megtudni. Hoffmann Anna pedig boldogan sietett haza gyermekeihez.

Jó eszme melynek megvalósulása a város feladata

Temesvár, aug. 22.

Kaptuk a következő levelet: Mélyen tisztelt szerkesztőség! Vagyunk számon Temesvárott, akik a város környékén kertészettel próbálkozunk megélni. Főzéléket, zöldséget és egyéb kerti veteményeket természetünk Termékeinket behozzuk a városba. A kofáknak nem akarjuk eladni azokat, mert alig adnak valami árt, ők maguk pedig nagy nyereséggel adják tovább, amitőlünk olcsón vesznek. Ha pedig magunk állunk a piacon az áruval, ott kell legalább félnapot elvesztegetnünk és ezalatt elhanyagoljuk a kerti munkát ami miatt érzékeny kárunk van. Ha már nincsen nálunk vásáresarnok, pedig régen lehetne, akkor a város létesíthetne ugynevezett zöldséges bódékat, amint tejes bódék is vannak. Ezek a zöldséges bódék a napi árak megközelítő áron átvennék tőlünk terményeinket és azután árusítanák azokat. Így azonnal visszamehetnénk földünkre és nem érné kár. A városnak semmi ráfizetése nem lenne az ügyből, mert a bódék költsége és a személyzet járandósága kifizetődne a provizióból, a melyet terményeink közvetítéséről szedne. Azonkívül ezzel a módszerrel lehetne törni a kofák túlzott követeléseit is, a közönség pedig nemcsak jutányos áru, hanem mindig friss és szép zöldségfélét is kapna.

Délelőtt tanult délután borbélyműhelyben dolgozott

Temesvár, aug. 22.

Egy aradi fiu, Plank Pál, akinek apja szatócs Aradon, nagybátyja pedig Plank Frigyes temesvári detektívönök, igen szép példáját mutatta meg az akaraterőnek és törekvésnek. Amikor öt év előtt letette az érettségi vizsgát, az apja kijelentette előtte, hogy tovább nem támogathatja. Plank Pál erre egy szép napon eltűnt hazulról. Multak a hónapok és az évek és Plank Pál nem adott magáról életjelet. Most aztán egyszerre előbukkant és szülői elé letette az aztalra az ügyvédi oklevelét. Elmondta, hogy amikor apja közölte vele hogy tovább nem támogathatja, elbujdosott hazulról azzal a szándékkal, hogy bármi módon is, de megteremti magának a lehetőséget a tanulásra. Féléven keresztül egy kis erdélyi városban borbélymesterséget tanult és aztán elment Kolozsvárra, ahol beállott az egyik mesterhez. Csak az volt a kikötése, hogy a délelőtti szabadok legyenek. Délelőtt az egyetemre járt, tanult, délután pedig a borbélyműhelyben beretvált és kicsi keresetéből tartotta fenn magát, fizette a tandíjat. Most végre megszerezte az ügyvédi képesítést és az a szándéka, hogy őszkor Temesvárra jön és itt telepszik le.

Temesváriak találkozóhely

BUDAPEST legelsőrendű, modern családi szállója az

ISTVÁN KIRÁLY SZÁLLODA

IV, Podmaniczky-u. 3. sz.

Mérsékelt árak, modern berendezés, központi fűtés, melegvízszolgáltatás, lift.

A Nyugati pályaudvar mellett. Elsőrendű konyha.

Villamos főzőlap „Universal“

a jelenkor legjobb gyártmánya

Lei 440

kapható: Hirschl & Co., Temesvár-Józsefváros, Bulevardul Berthelot 7. 1236

HIRJAM A lélekjáni rejtegy Temesváron.

A híres jósnő egy fényes ajánlatot tesz. Megtarja jósolni Önnek, hogy boldog, áldott eredményteljes lesz-e a jövője? Lesz-e eredménye a szerelében, házasságban, a Malkozásaiban, terveiben, óhajában? Válaszol egyéb pontokra is. Mindez csak a Hírjamból, a chiromántia alapján derül ki. HIRJAM életértelmezően állapítja meg és személyes tanácsokkal szolgál, ami Önt nemcsak ámulatba ejti, hanem még fel is lelkesíti! Keresse fel és meglátja, milyen nagy meglepetés vár Önre.

Található: 2350

Belváros, Erőd-utca 1. sz. Egész nap este 8 óráig.

Hírek

Valentino

az olasz moziszinész, még mindig hat, művészete, regényes élete és halála annyi könnyet, megindultságot fakaszt évek múltán is, akár hajdanában egy nagy író, vagy költő.

Abban a kriptában, ahol időlegesen nyugszanak hamvai, állandóan friss virágok vannak, csokrok, melyek mellé névjegyeket mellékelnek az adományozók, gyöngéd, lázas, hódoló mondatokkal.

Ime egy névjegy fölrása:

— A Rudy. Virágaim szerények, de nagyobb szeretetről beszélnek, mint az összes virágok együttvéve.

Egy más látogató a Valentino-Társaság nevében teszi le koszoruját a sírjára.

Egy nagy virágkosár Rosa Sanguinoli urhölgy ajándéka Melbourne-ből.

Nincs nép, nincs ország, mely ne képviseltetné itt magát.

A temetőcsózt megkérdezte egy újságíró, kik látogatják főképp a sírt. Ezt felelte:

— Főképp egy hölgy jön ide gyakran, szinte naponta leteszi a virágait és elmegy.

Egyébként testvérei megbíztak egy szobrászt, Pedrottinak hívják, az már készíti az emlékművet Valentino sírjára. A szobor bronzból lesz. Virágok és disznóvények között lesz majd Valentino mellszobra, háttérben pedig azok a moziak, akiket életében megszemélyesített.

— Coste prefektus Nagyszebenben. Coste Gyula dr. prefektus tegnap délután Nagyszebenbe utazott, ahol résztvesz az erdélyi prefektusok értekezletén. Tatarescu belügyi államtitkár ugyanis Nagyszebenbe hívta össze a prefektusokat közigazgatási értekezletre.

— A Szent István uapi csendes mise története. Megemlékeztünk róla, hogy Szent István napján a temesvári székesegyházban a szokásos nagymise helyett csendes mise volt. A püspöki iroda részéről közölték most velünk, hogy ez sajnálatos félreértés miatt történt. Kayser Lajos prelátnak teljes ünnepi díszben kísérve a kispapoktól lépett ki az oltár elé, hogy a nagymisét megtartsa. Csúdlakozására azonban a kórusról sem orgona, sem ének nem hangzott és csak erre határozta el magát a csendes mise tartására. Utána kiderült, hogy Járosy Dezső, a zenés misék rendezője, csak előtte való este érkezett vidékről és nem rendelkezett, hogy az énekkar a domban legyen, mert azt hitte, hogy ez nélkül is megtörténik. A zenészek és énekesek viszont várták az utasítást és mert nem kapták meg, nem mentek a székesegyházba. Így aztán a zenés nagymise nem volt megtartható.

* A TAC nyári mulatsága azonkívül, hogy szenzációs attrakciókkal kedveskedik a közönségnek, még minden eddiginél nagyszabású sorsjátékot is rendez. A sorsjáték száz nyeremény tárgya közül kiemelkedik: a Raleigh motorkerékpár, a versenybicikli, a grammofon. Egy sorsjegy ára 40 lei, a sorsjegyek árusítását már ma megkezdik a Szentgyörgy-téren, ahol a nyereménytárgyak is láthatók lesznek.

MEGTORLÁS KÉSZÜL. Belgrádból jelentik: A külügyminisztérium kijelentette, hogy a szebeniek részvevőit és az ottani olasz konzul bántalmazóit a legszigorúbban fogják megbüntetni.

— Fogva marad a szenátor. Párisból jelentik: A Blumenstein bankár által üzött kötvényhamisítási ügyből kifolyólag tudvalevőleg Fallois szenátort is letartóztatták. A szenátor ügyvédje utján most szabadon bocsátását kérte. A törvényszék a kérelmet elutasította.

— Aranyesempéseket fogtak el. Csernovicból jelentik: A csernovici sziguranca nagyarányú aranyesempészes ügyében indította meg a vizsgálatot, amelynek szenzációs fejleményei várhatók. Az ügyben szereplők neveit a vizsgálat érdekében egyelőre nem hozták nyilvánosságra.

Porszívó és parkettfenyeseítő

gépek, minden gyermek kezeihez, a nagytakarítás nem okoz gondot. Olcsó, jó és kényelmes. Vetelkényszer nélkül bemutatja Kecskeméti Sándor látszerész, elektrotechnikai vállalat, Timisoara Weiss-Palota.

739

— Még a nadrágzsebét is ellopták. Aradról jelentik: Tegnap megjelent az aradi rendőrség bünyügyi osztályán Grosz András, az egyik aradi iparvállalat főtisztviselője és bejelentette, hogy az elmúlt éjjel Hátszeg és Soborsin között a vonaton ismeretlen tettesek kábítószerrel elaltatták és negyven ezer leinyi készpénzt elrabolták. Amikor Soborsinnál felébredt, pénze, de még a nadrágzsebe is hiányzott, mert a rablók azt kívánták. Nyomban átkutatták az egész vonatot, de a tetteseknek nem sikerült nyomára akadni.

— Orvosi hír. Wachsmann Albin, dr. ideggyógyász betegségéből felépülve, rendelését újból megkezdte. Belváros, Jenő herceg-tér 5. Telefon 303.

— Kun Béla új szerepe. Moszkvából jelentik: Kun Bélát a gyarmati kérdésekkel foglalkozó bizottság elnökévé nevezték ki. Ez a bizottság most foglalkozik az indiai és kínai kérdésekkel és az angol imperializmus ellen a leghevesebb harcokat ígérte be.

* Ha Temesvárra jön, kérje mindenütt az ingyenes tájékoztatót (Conducatorul prin Timisoara).

— Lefejeztették magukat. Berlinből jelentik: A Halle-lipesei vonalon egy szerelmes párt holtan találtak. Mindkettőnek a fejét többől metszette le a vonat. A fiatalok házasságra akartak lépni egymással, de mert ennek sok akadálya volt, ilyen borzalmas nemét választották az öngyilkosságnak. A férfi huszonegy éves könyvelő, a leány pedig husz éves magánhivatalnoknő.

— Miniszter tüntetése a himnusz ellen. Ostendéből jelentik: Saljapin hangversenyt adott, amelyen nagy botrány volt. A hangversenyt ugyanis a belga himnusszal kezdték, amelynek hangjaira mindenki fölállt, csak Huyssmanns szocialista miniszter és családja nem. Emiatt nagy zaj tört ki és sokan megakarták lincselni Huyssmannst. Végre sikerült a csendet helyreállítani, mire Saljapin megtartotta a hangversenyt. Mikor a hangverseny után a miniszter a családjával kivonult, a nagyszámu rendőrség csak nehezen tudta őket a tömeg dühe elől megvédeni. Huyssmanns feleségét és leányát az asszonyok többször inzultálták.

— Autóbaleset a hiányzó jelzőlámpa miatt. Aradról jelentik: A város határában tegnap este autószerencsétlenség történt. Kaufmann Béla egy gyoroki borértékesítő társaság igazgatója, gépkocsiján Györök felé haladt. Az Arad határában levő vasuti sorompó le volt engedve, de a szükséges jelzőlámpa hiányzott a sorompóról. Kaufmann az utolsó pillanatban vette észre a fenyegető veszélyt és egy sinrakásnak vezette az autót. Kaufmann nagy ivben kirepült a kocsiból, jobb lábán, fején súlyosan megsérült. Kórházba vitték és ápolás alá vették.

ELTÜNT REPÜLŐK. Ottawáról jelentik: Megirtuk, hogy Hasel és Kramer svéd repülő Grotor Rockford nevű repülőgépkön Grönlandon keresztül Svédország felé repültek. Eddig még semmiféle hír nem érkezett felőlük. A kanadai hatóságok utasították az összes rádióállomásokat, hogy figyeljék, vajjon a repülőgép rádiója nem jelentkezik-e.

— Agyonlőttek egy szökött fegyencet. Bukarestből jelentik: Radulescu és Constantra notorius betörők a ploesti fegyházból megszöktek. A bukaresti sziguranca egyik detektívje tegnap felismerte a szökevényeket, akiket megadásra szólított fel. A fegyenc a felszólításra revolverlövésekkel válaszoltak, mire a két detektív és rablók között valóságos tüzharc keletkezett. Radulescut az egyik golyó szíven találta és azonnal meghalt, társának azonban sikerült megmenekülni.

* Zsuzsi Lloyd-sori büfféjében négyfogásos ebéd kenyérral és kiszolgálással 35 lei. Naponta frissen csapolt sör. Azonkívül 50 leies menü következő étlappal: dzsuvets leves, sárga répa főzelék feltéttel, bécsi borda garnirozva, dinnye vagy kukorica. — Tejes ételek is kaphatók. Egy esti ebéd 30 lei. Előjegyzések befőzni való görög dinnyékre elfogadtatnak.

A HAMIS SZERB PARLAMENTÁRIZMUS. Zágrábból jelentik: A rodni Val című lap a horvátság nevében vádat emel a hamis szerb parlamentárizmus ellen. A lap tiltakozik az ellen, hogy az összes Berlinben széülő nemzetközi interparlamentaris kongresszuson jugoszláv küldött képviselje a horvát népet. A jugoszláv delegációnak — mondotta a lap — nem erkölcsi joga sincs ahhoz, hogy civilizált népekképviselőinek gyűlésén részt vegyenek. A parasztpárt a szkupstion eseményeket megtáviratozta az interparlamentaris unió elnökéhez. A párt egyuttal két képviselőt küldött Berlinbe, hogy a világ előtt védelmezzék a horvátság szuverenitását. Belgrádból a horvátok lépése kínos feltűnést keltett.

— A Temesvári Magyar Dalárda győzelme Hágában. A Hágában levő Temesvári Magyar Dalárda, a város polgármesteréhez intézett táviratában jelentette, hogy a nemzetközi dalversenyen első díjat nyert.

— Brebera Vencel dr. ünneplés. Brebera Vencel dr. ügyvéd, a Gria-dalegylet elnöke ma ünnepli születésnapját. A Glória vegyeskara ebből az alkalomból tegnap este szerenád adott a tiszteletére.

— Amerikai magyarok Budapestre. Budapestről jelentik: Szent István napjára számos amerikai magyar érkezett Budapestre, akiket Horthy Miklós kormányzó kihallgatáson fogadott. Az amerikai magyarok azután elmentek a váorsházára, ahol Rippl polgármester előtt jelentek meg. Az amerikaiak üdvözlését Csern Andor, a clevelandi Szabadság szerkesztője tolmácsolta. Egyben felváltva hat amerikai város polgármesterének üdvözlését és adta át az általuk küldött zászlókat. Az amerikai magyarokhoz Horthy kormányzó meglehetősen beszélt. Elismeréssel szólt róuk, hogy eljöttek régi hazájukba a régi emlékeket felújítani. Kérte őket, hogy mint hatalmas és szabad Amerika polgáraitartsák meg magyarságukhoz való ragaszkodásukat. Végül üdvözlését küldte velük az egész amerikai magyarságnak.

— Üzletmegnyitás. Ezennel van a rencesém a nagyérdemű közönség szíves tudomására hozni, hogy a jöszel városi Bulev. Berthelot (Kossuth-utca) 23. szám alatt és a gyárvárosi 3. August (Andrássy-ut) 24. szám alatt Szlo manek Fülöp és társa cég által női konfekció üzletet nyitottam. Elsőrendű összeköttetések folytán abban a helyzetben leszünk, hogy a nagy beesü közönségnek csak a legjobb minőségű áruval szolgálhassunk a legolcsóbb árakon. Óriási választék áll rendelkezésére a közönségnek őszi és téli kabátokban, bundákban, valamint különböző ruhákban. Kérem a mélyen tisztelt hölgyközönséget, hogy a velem szemben eddig is tanúsított bizalmát továbbra is tartsa meg és erről azzal tegyen bizonyosságot, hogy dusan felszerelt raktárainkat minden vételkényszer nélkül megtekinti. Üzleteimben a közönségnek mértékosztály is rendelkezésre áll, ahol a legdivatosabb ruhák készülnek.

* A Royal-bar kitünő művészgárdája folyó hó 16-tól teljesen új számokat mutat be. A rendkívül nagy érdeklődés miatt ajánlatos asztalokat előre foglalni. Tekintettel a műsor nagy terjedelmére, pont 10% órai kezdet.

DANUBIA

Román Általános Biztosító Társaság
TIMIȘOARA, Bul. Reg. Ferdinand 5. sz. Lloyd-sor.
Telefon: 12-46

Hozománybiztosítás. Gyermekekbiztosítás.
Haláleseti biztosítás.

Nincs csoport. = Nincs aránylagos kifizetés. = Fix tarifák.

Képviseltek az ország összes városaiban.

Ügynököket felvesszünk.

1908

A CSAPÁSOK ORSZÁGA, Peking-
öl jelentik: A kínai birodalom egyes
arományaiiban különböző csapások
pusztítják az embereket. Tunglián
nandzsuri város környékén halvan-
egy faluban tüdőpestis lépett fel és
z összes lakosság közül hárman ma-
adtak életben. Santung tartomány-
an az árvíz ezernyolcszáz embert ölt
neg. Két másik tartományban óriási
ághad minden termést tönkretett.

— A vingai tüzoltóság félszázados
ubilenma. A vingai önkéntes tüzoltó-
ól az alkalomból két napos nagy ün-
ág szeptember 2-án ünnepli meg fenn-
llásának ötvenedik évfordulóját. Eb-
epséget rendez, amelyen résztvesz
Bánság valamennyi önkéntes tüz-
oltósága.

— Kedélyes mozdonyvezető. Vár-
ap reggel félhalkor nagyszámu kö-
önség utazott Temesvárról Buziásra.
mikor a zsufojt vonat eljutott Kiso-
ára, a mozdonyvezető egyszerre a
omokára ütött, mert eszébe jutott,
ogy Temesvározt elfelejtett vizet ven-
ni. Miután erre Kisodán nem volt al-
alom, lekapcsolta a mozdonyt a vonat-
ól és visszament a temesvári állomásra
ízet venni. Az utasok türelmesen vár-
ak a visszatérésére, ami ugy egy óra
ulva meg is történt. Aztán tovább
ndulhattak Buziásra és örültek, hogy
mindössze egy óras késésük volt.

— Kerékpáron a világ körül. Szer-
kesztőségünkbe tegnap bekapogtatott
gy fiatalember, aki kerékpáron járja
be a világot. Z i m m e r Vilmos hu-
zonkét éves jassii lakos az illető, aki
sportszeretéből vállalkozott arra,
nogy kerékpáron utazza be Európát.
A múlt év április huszadikán indult
el Jassiból és négy év alatt kell be-
utaznia Európát, hogy egy nagy dí-
jat nyerjen. Eddig tizenkét országban
járt már és Romániából Jugoszláviá-
ra készül. A fiatal sportférfiu saját
ényképével ellátott képeslapok eladá-
ával tartja fenn magát.

— Betörés a tanítóképzőbe. Az álla-
mi tanítóképzőintézet igazgatósága
eljelentést tett a rendőrségen, hogy
éjszaka ismeretlen tettesek behatoltak
alkulcsal az intézet egyik melléképü-
etébe és onnan különböző ruhanemű-
öket loptak el. A kár nyolcezer lei.

— Két család harca lövöldözéssel
gybekötve. Brassóbol jelentik: P o
a Demeter és D u d e s c u János
örvényszéki jegyzők az igazságügyi
palotában laknak. Családjaik között
llandó volt a civódás. Tegnap dél-
lött a két család gyermekei összeve-
ekedtek, mire szülőik kirohantak a
olyosóra és szintén verekedni kezd-
ek. Dudescu hirtelen revolvért rán-
ott és Popára lőtt. Ez azonban félre-
grott, mire Dudescu kétszer egymás-
tán Popánéra sütötte fegyverét. Az
gyik golyó az asszony jobb karját
urta keresztül, a másik a mellébe ha-
olt. Állapota életveszélyes. Dudescut
etartóztatták.

— Késsel támadt az örült apa kis-
ányára. B e r n á t Miklós hatvanhá-
om éves meha'ai kőműves hirtelen
negőrült. Tébohyában késsel támadt
kislányára, akit a szomszédok csak
nagy bajjal tudtak a dühöngő apa
cezei közül kimenteni. Bernát Miklóst
beszállították a lugosi elmegyógyin-
életbe.

— Pénzügyi ellenőrök előléptetése.
A pénzügyminiszter M a t k o v i t s
József billédi és W a g n e r Ádám
övrői másodosztályu pénzügyi el-
enőröket július hó elseji hatállyal
lsóosztályu pénzügyi ellenőrökké ne-
vezte ki.

Sülyedő új Atlantis . . .

A világháboru befejezése óta nagy
változások történtek az életformák-
ban, különösen Európában, a háboru-
előtti kultura legerősebb várában.
Ismertük barátainkat, ismertük a
társadalom rétegeit és egyedeit, volt
egy mértékünk, amivel mérünk; ez
volt a kulturánk — ami ma nincs!

Mert a mának még nincs értékmé-
rője — nincs kulturája. Éppen ezért
a meglepetések korát éljük. Minden
és mindenki valami újat hord magá-
ban. A régi kulturában tudtam ki va-
gyok társadalmilag! Ma a helyemet
lehetetlen megállapítanom. Mint tár-
sadmli ember csak a munkám által
vagyok embertársaimhoz köve,
egyébként minden szál elszakadt köz-
tünk! Az anyagiasság orgiáit éljük:
szellemtelenül és embertelenül!

A gőzgép feltalálása előtt a föld-
birtok volt az az anyagi tényező, a
melyre a kulturális, társadmli és po-
litikai megmozdulások alapozódtak.
Ma a föld birtok elveszítette ezt a je-
lentőségét — nem egyedüli tényező
már — bár lényegében ma is forrása
az anyagi életnek.

A régi földbirtokos történelmi tra-
diciók következtében jutott a birtok
tulajdonjogába. A tradíciók nem csak
jogot, hanem kötelességet is róttak a
birtokosra a társadalommal és az ál-
lammal — szóval emberi közösségek-
kel szemben. A mai földbirtok ilyen
kötelességeket nem ismer — csak üz-
letet.

Igen! De ha az üzlet ugy kívánja,
hát a földbirtok egyszerűen beszü-
nteti a termelést és vár: az üzletre.

Csak egy példát: néhány évvel ez-
előtt Európa éhezett, míg Délameri-
kában a mozdonyokat buzával fűtöt-
ték. Miért? Mert a buza olesőbb volt,
mint az emberi élet!

A földbirtok így kikapcsolódik az
egyetemes emberi érdekkörből — csak
magának él.

Milyen a ma földbirtokosa, milyen
életet él, mi az értéke emberileg?

Ezerhatszáz holdnyi birtok udva-
rában vagyunk. Ezerhatszáz hold föld
a legacélosabb buza földjéből — tar-

tozik ide. Csépelnek, hull a mag, a
kenyér, ezerhatszáz hold vére, renge-
teg ember mindennapi kenyere!

Szemben áll velem az új földbir-
tokos: a ma embere ő — multja nincs.
Tegnap még senki — egy vállalko-
zása beütött — ma ezerhatszáz hold-
dal az ország gazdaságának egyik je-
lentős tényezője. De ki ő? Mit jött ő
megvalósítani? Vannak-e elgondolá-
sai ezzel a vagyonnal az emberiség
javára is?

Mert ha tradíció nem is, de az em-
beri szolidaritás érzése kell, hogy
foglalkoztassa ennyi vagyon: ennyi
batalom birtokában. Ennyi vagyon-
nal birni: felelősséget vállalni érte az
emberi közösség előtt! Ennyi kulturá-
jának kell lenni annak, aki ennyi va-
gyont magának vall. A magánva-
gyonnak ezzel az erkölcsi alappal
rendelkeznie kell, mert csak ez bizto-
síthatja a jövőjét.

— Mondja, — kérdezem — miért
használ utjaira biciklit?

— Mert engedelmeskedik fejtétle-
nül — és olesó. Az autó kiszámíthatat-
lan . . .

— Szó sincs róla — az engedelmes-
ség a rend formája, a rend pedig igen
szükséges valami. Mire használja ezt
az engedelmeséget?

— Hogy ne legyen eltérés a számi-
tásaimban. Nézze itt száz vagon buza
van. Ha itt egy szem sem termett vol-
na — ennek itt kellene lennie mégis
éppen így, mint most.

— Hova megy ez a buza?
— Mindegy. Eladtam. Én már vé-
geztem vele.

— De ebben a buzában rengeteg
élet van, ez nem érdekli?

— Ha én erre gondolnék — mondta
— akkor mindig vesztenék . . . Miért
akarja elrontani a számításomat . . .

Fölült a biciklijére — és én nem
tudtam mondani, hogy várjon! Vár-
jon, — mert itt valamit tisztázni kel-
lene! . . . hogy a buza: élet . . . hogy
ez az élet elsülyed valahol az uton —
a vagonokban . . .

És hogy egy Atlantis vagyunk —
ami sülyed . . . egyre sülyed!

Kristály István.

— Nem jó a vonaton ismerkedni.
N i e d e r m a y e r József utazó,
aki a Magyar-utca 46. szám alatt lak-
kik, Facsetra utazott és a vonaton
megismerkedett egy fiatalemberrel,
aki I m r e Aladárnak mondotta ma-
gát. Lugoson nem kaptak esatlako-
zást és azért együtt laktak a szálló-
dában mánap reggelig. Reggel, a

szálloda kávéházába tértek. Imre
Aladár nemsokára kijelentette, hogy
felmegy a szobába, mert irni valója
van. Azonban egy óra mulva sem
mutatkozott, mire Niedermayer kere-
sésére indult. Akkor kiderült, hogy az
állítólagos Imre Aladár ellopta Nieder-
mayer bőröndjét, amelyben kilene-
ezer lei értékű ruha és fehérnemű volt.

Teljesen ingyen

seréli ki rádióakkumulátorát a töltés vagy javítás idejére

ZEUS akkumulátor

Strada Vacarescu (Bem-utca) 13.

Érte küldünk — haza szállítjuk.

Autóakkumulátorok szakszerű töltését és javítását prompt

végezzük.

1924

GYILKOSSÁG A FŐVÁROSBAN.

Bukarestből jelentik: A rendőrség teg-
nap délelőtt a Calimachi hercegi villá-
ban meggyilkolva találta K n a r r
Netti, a palota felügyelőnökjét. A nyo-
mozás megállapította, hogy a gyilkos-
ságot Bucur Vilma házvezetőnő kö-
vette el. A gyilkos asszony beismerte,
hogy veszekedés során az áldozat őt
fejbeütötte, amire hirtelen dühében
Knarr Nettit megfojtotta. A gyilkos-
ság a fővárosban nagy feltűnést keltett.

— Gyujtogatók letartóztatása Luga-
son. Néhány hét előtt történt, —
amint azt annak idején megirtuk —
hogy Lugos közelében R u s u l e s c u
Lázár cséplőgépe közelében egy ejzel
kigyulladt a cséplésre összehordott
gabona és teljesen elégett. A kár meg-
közelítette a félmillió leit. A lugosi
ügyészség elrendelte a vizsgálatot,
mely most eredményre vezetett. Kide-
rült, hogy P l o s c a r i u Szilviusz fel-
bujtotta B a r b u Miklós és B a g i u
Aurél munkásokat, hogy a gazdák ga-
bonáját gyujtsák fel. Ezért ötvenezer
lei ígért nekik és az összegre három-
ezer lei előleget is adott. Bacbu és
Bagiu eleget is tettek a megbízásnak.
Ploscariu bosszúból gyujtatta fel a
termést, mert neki is van cséplőgépe
és a gazdák nem ó rá bízták a csép-
lést, hanem Rusulescua. A három
gyujtogatót letartóztatták és bevitték
a lugosi ügyészség fogházába.

— Veszedelmes besurranó tolvaj.
Megirtuk, hogy a rendőrség elfogta
M e z ő János büntetett előéletű fia-
talember, aki éjszaka a rendőr elől
az utcai szemétes ládába bujt. A nyo-
mozás során Mező a rendőrségen már-
is több tolvajlást ismert be. Így több-
ek között elmondotta, hogy kapuzá-
rás előtt belopódzott K u d e l i c h
Aladár bankigazgatónak a Dózsa-utca
37. szám alatt levő házába, ott a kert-
ben elbujt és éjszaka felfeszítette a
mosókonyhát, ahonnan négyezer lei
értékű holmit vitt el. Azután a keríté-
sen keresztül átugrott özvegy D a r-
n a y Jónásnének a Teleki-utca 3.
szám alatti házának kertjébe, amely
szomszédos hátulról a Dózsa-utca 37.
szám alatti ház kertjével. Ott is több
ezer lei értékű különböző ruhanemű-
ket lopott és aztán a front felőli keríté-
táson át az utcára jutott. Valószínű,
hogy Mező János lelkét még több lo-
pás is terheli.

— A repülőgép levágta egy fiu fejét.
Ujvidekről jelentik: Szombaton és
vasárnap repülőnapot rendeztek. Va-
sárnap délután több repülőgépet mu-
tattak be a közönségnek. Az egyik gép,
amelyet K r e s z n e k Ágost pilóta-
őrmeister vezetett, hirtelen olyan ala-
csonyra szállott le, hogy fenyegette a
rend fenntartására kivézényelt katoná-
kat, akik a veszélyt látva, hirtelen a
földre vetették magukat. V i c s i Kál-
mán tizenöt éves fiu, aki szintén a
közben volt, nem tudta, mit csinál-
jon, el akart futni, azonban a re-
pülőgép kereke elkapta és a fejét tő-
ből valóssággal lemetszette. A gép
aztán tovább szállott és csak percek
mulva ereszkedett le. A pilóta csak
akkor hallotta a szerencsétlenséget,
amelyről előbb fogalma sem volt. A
katonai hatóság folytatja a vizsgálá-
tot.

— Gyermekek gázolt az autó. Kalá-
csáról jelentik: Egy autó, amelyet
K i n g Miklós soffór vezetett, Ka-
lácsa főútcáján elgázolta T é n y F e-
rene hét esztendőös kisfiut. A kis Tény
Ferencet életveszélyes állapotban a
temesvári gyermekórházba szállították.

A szélhámos „lovag” temesvári vezérigazgatónak adta ki magát és Bukarestben reggelizés közben kifosztott egy fiatalembert

Temesvár, aug. 22.

A Ferdinánd-szálló előtt kevéssel a bukaresti gyorsvonat megérkezése után autótakszi állott meg és abból négy-öt finom bőrönddel elegáns fiatalember szállott ki. A portástól szobát kért és a bejelentő lapot így töltötte ki:

— Schwarz Jenő, Hofer László lovag titkára.

Mikor a holmiját a szolga felvitte szobájába a fiatalember még megkérdezte a portástól, hogy a lovag ur itt hon van-e?

— Miféle lovag ur?

— Hát Hofer László lovag.

— Ilyen nevű ur nem lakik nálunk.

Schwarz Jenő csudálkozott, mert hiszen neki Hofer László lovag azt mondta, hogy állandóan a Ferdinánd-szállóban lakik.

De aztán megnyugtatta magát, hogy talán ez a portás nem ismeri, vagy pedig nem jól értette a szálloda nevét, amikor a lovaggal beszélt. Nemsokára kereste telefonon az összes szállodákban Hofer László lovagot, de sehol nem találta. Felhívott egy gabonacéget, de azok kijelentették, hogy Hofert nem ismerik. Ez már furcsa volt Schwarz előtt, mert hiszen Hofer László lovag azt mondta neki, hogy a legnagyobb bányási gabonakereskedelmi vállalatnak, a Fructura részvénytársaságnak a vezérigazgatója.

A terménycég, amelynél Schwarz érdeklődött, még azt is kijelentette, hogy Fructura nevű gabonakereskedelmi részvénytársaság egyáltalában nem is létezik.

Schwarz Jenő most már a rendőrségre szaladt. Az önbizalma, amellyel Temesvárra érkezett és az autótakszi-ról a Ferdinánd-szállóba lépett, immár eltűnt az arcáról. Akkor még egy nagy ur titkárjának hitte magát, most már azonban sejtette, hogy csalásnak esett áldozatul. Sejtelve a rendőrségen beigazolódott.

Schwarz a rendőrtiszt előtt eladta, hogy Kolozsvárott volt egy nagy vállalatnak a tisztviselője, de leépitették. Kapott ötvenezer lei végkielégítést, amellyel Bukarestbe utazott. Mivel szóban és írásban tökéletesen bírja a magyar, román, német és francia nyelvet, remélte, hogy a fővárosban hamarosan elhelyezkedést talál. A múlt napokban a Riegler-eukrászdában megismerkedett Hofer László lovaggal, aki ott tárgyalásokat folytatott különböző gabonagyűzőkkel. A beszélgetés során Schwarz Jenő elmondta, hogy állást keres Bukarestben. Alig hangzottak el a szavai, Hofer a vállára ütött és kijelentette:

— Maga az én emberem! Ilyen titkára van szükségem.

Aztán közölte vele, hogy a Fructura részvénytársaság vezérigazgatója és éppen titkárt keres, mert a volt titkárja egy év alatt annyit keresett nála, hogy önállósította magát.

Hofer kijelentette, hogy a titkárának havi tizenötezer lei fizetése van, azonkívül utjaira úgy Temesvárott, mint a vidékre szabad autóhasználat és a városban kívül még külön ötszáz lei

napidíj, valamint az általa szerzett üzletek után — és ez az, ami a meggazdagodás lehetőségét adja — husz százalékos jutalék. Mindjárt neki is ültek és megcsinálták az alkalmaztatási szerződést. Mielőtt azonban aláírták volna, Hofer kijelentette:

— Azonban szükséges, hogy a titkár valami garanciát tegyen le, mert hiszen nagy összegű pénzeket is kezel. Van önnek százezer leie?

Schwarz kijelentette, hogy ennyi pénze nincsen, ötvenezer lei végkielégítést kapott, azonban ebből tizenket-

A „vezérigazgató” kifosztott titkára

A rendőrségen figyelemmel híllgatták meg Schwarz előadását. A kapott szemlélyleírásból azonnal tisztában voltak vele, hogy kiesoda esapta be Schwarz Jenőt. Hofer László lovag tényleg temesvári, ezt a nevet azonban önkényesen vette fel. Egy elhalt hivatalnoknak az elzüljött fia. Az anyja, akinek rengeteg gondot és kellemetlenséget okoz, varrással tartja fenn magát.

Hofer László már számos embert csapott be kisebb-nagyobb összegekkel. Legtöbbnyire Bukarestben

tőt már elköltött bevásárlásokra. Legfeljebb harmincezer lei óvadékot adhatna. Végül harmincötezer leiben állapodtak meg.

Hofer a pénzt azonnal átvette, nyugtát adott róla, majd aláírták a szerződést is.

Még aznap együtt utaztak el Bukarestből. Hofer azonban Krajován kiszállott a vonatból, mert — mint mondotta — az egyik krajovai gabonás céggel fontos tárgyalásai vannak. Schwarz pedig Temesvárra jött, ahol aztán nagy csalódás várta.

tartózkodik, de otthonos az ország minden nagyobb városában.

A temesvári rendőrség értesítette az esetről a krajovai rendőrprefekturát, azonban nincsen nagy reménye arra, hogy ott megtalálják Hofert, aki valószínűleg csak azért szállott le a vonatról, hogy így megszabaduljon Schwarzról. Schwarz Jenőnek, aki így kiesepent a titkárságból, még csak annyi pénze maradt, hogy Kolozsvárra utazék, ahol a szülőinél akar meghúzódni, amíg valamire állást kap.

RÁDIÓ

Aug. 22. (Szerda.) Budapest. 5 óra 45: Cigányzene. 8 óra: Szimfonikus zenekar hangversenye az Állatkertből. 11 óra: Schrammelzene. Bécs. 11 óra: Zene. 4 óra 15: Szórakoztató zene. Berlin. 5 óra 30: Szórakoztató zene. 8 óra 30: Weber-hangverseny. 10 óra 30: Táncczene. Breslau. 4 óra 30: Délutáni hangverseny. 10 óra 30: Szimfonikus hangverseny. Brünn. 5 óra: Szórakoztató zene. 8 óra 10: Operettzene. Frankfurt. 4 óra 35: Szórakoztató zene. 8 óra 15: Bécsi dalest. Hamburg. 5 óra: Moskovszki hangverseny. 6 óra: Kávéházi zene. 8 óra: Hamburgi zeneszerzők hangversenye. Kattowitz. 6 óra: Táncczene. 8 óra 30: Esti hangverseny. Königsberg. 8 óra 30: A berlini

hangverseny átvitele. 10 óra 30: Táncczene. Langenberg. 6 óra: Szórakoztató zene. 8 óra 15: Esti hangverseny. Leipzig. 8 óra 15: Népdalest. 9 óra: Tarka est. München. 7 óra: Énekhangverseny zongorakisérettel. 8 óra: Szimfonikus hangverseny. 10 óra 25: Táncczene. Prága. 5 óra: Könnyű zene. 7 óra 15: Fuvózenekari hangverseny. Stuttgart. 4 óra 15: Szórakoztató zene. 8 óra 15: A frankfurti hangverseny átvitele. Varsó. 6 óra: Zenekari hangverseny. 8 óra 30: Szórakoztató zene.

Augusztus 23. (Csütörtök.) Budapest. 12 óra: Zongorahangverseny. 5 óra 45: Citerahangverseny. 7 óra 45: Műsoros est Medgyaszay Vilma közreműködésével. 9 óra 15: Katonazene az Angol

Megfiatalítja

arcát, ha őszülő haját „Amerikai hajfesték”-kel eredeti színűvé változtatja. Nem piszkít! Nem kopik le! — Ára utasítással 60 lei. Mindenütt kapható. Főlerakat: CSÁSZÁR-patika, T.-Mureş, Timişoara. Gea-Krayer, Belváros, Kertész-gyógytár, Józsefváros.

1-2 szobás

házak heti és havi Kardostelep részletfizetésre eladóak. Telef.: 11-03 intézőségénél

Olcsó

Gyermek-kocsik

Olcsó

a legújabb modellek, elsőrangú külföldi gyártmányok.

Legolcsóbb az újonnan berendezett gyermek-kocsi osztályban.



Grand Bazár

Temesvár - Gyárvaros
Strada Dacilor
(Fő-u.) 24.

parkból. Bécs. 11 óra: Zene. 4 óra 1
Délutáni zene. 9 óra 10: Keleti zen
Berlin. 5 óra: Énekhangverseny. 8 ó
30: A nürnbergi baba című opera el
adása. Breslau. 4 óra 30: Operettre
letek. 10 óra: Zenekari hangversen
Brünn. 5 óra: Délutáni hangversen
8 óra: Kamarazene. 9 óra: Esti hang
verseny. Frankfurt. 1 óra 30: Zene.
óra 35: Táncczene. 10 óra 15: Szórako
ztató zene. Hamburg. 5 óra: Délutáni
hangverseny. 6 óra: Szórakoztató z
ne. 8 óra: Esti hangverseny. Katt
witz. 8 óra 15: Esti hangverseny. 1
óra 30: Táncczene. Königsberg. 5 óra
Délutáni hangverseny. 9 óra 10: Da
est. Langenberg. 6 óra: A gordonka
szonáta fejlődése. 8 óra 15: Hangver
seny a Biedermeier korból. Leipzig
4 óra 30: Szórakoztató zene. 8 óra 15
Cigányszerzem című operett előadá
sa. Milánó. 8 óra 50: Puccini Manon
Lescaut című operájának előadása
München. 4 óra 30: Szórakoztató zene
7 óra: Kamarazene. 9 óra 25: Schram
melzene. Prága. 5 óra: Délutáni hang
verseny. 8 óra 10: Énekhangverseny
Stuttgart. 4 óra 15: Délutáni hangver
seny. Varsó. 8 óra 15: Filharmonikus
hangverseny. 10 óra 30: Táncczene.

Sport

Nurmi Budapestre látogat. Budapestről jelentik: Nurmi, a világhírű finn futó, szeptemberben közép-európai turára indul. Budapestre is ellátogat, ahol tízezer méteres stafétát állítanak fel ellene.

Magánlistviselő,

aki a magyar, német és román nyelvben, könyvelésben, magyar-német gyorsírásban, perfect; gépirásban jártas, jó írással és irodai gyakorlatokkal rendelkezik, állást keres. Ajánlatok „Magánlistviselő” jellegre a kiadóba kéretnek. 2371

Reklámok, hirdetések, tervezést vegyél át a kezünkbe!

Jó. KLISÉ BIZTOS SIKER!

MŰVÉSZI KIVITELBEN OLCSÓN KÉSZIT!

FENYŐ CINNOGRAFIAI MŰINTÉZTTE TIMIŞOARA

Nyáralás előtt

töltse ki ezt a kivágást és levelezőlapra felragasztva küldje a kiadó hivatalnak

Kérem a Déli Hírlap-ot mely eddig

(Név, város, utca)
címre járt, folyó hó...-ból
-ig a következő címre küldeni.

Próbihirdetések

Előfizetőink abban a kedvezményben részesülnek, hogy az utolsó előzetési nyugta felmutatása ellenében avonkint egyszer díjmentesen közölhetnek egy tíz szög terjedő próbihirdetést.

Egy szó ára három lei, vastagszámmal öt lei. Legkisebb próbihirdetés harminc lei, álláskeresőkék tíz szög húsz lei.

A hirdetési díj minden egyes esetben előre fizetendő.

Alkalmazás

Indenes szakácsnői, jobb nőt keres magányos fiatal ember vidéki háztartása vezetésére. Fizetés megjelölésével címetek a kiadóba kérek „Megbízható” jellegre. (2355)

Praváló fiu tanoncnak felvétetik. Csegezy férjiszabó, Eötvös-utca 34. (2382)

Allást keres

Jobb család házmesteri állást keres. Cim a kiadóban. (2372)

Intelligens nő vállal olcsón ruhavarrást, átalakítást. Vidékre is megy. Török-utca 9. jobbra. (2373)

Magyar, német, román nyelven óra könyvelést vállalok. „Könyvelő” jelige alatt a kiadóhivatába. (2376)

Építőt kőművesmester munka-vezetői állást keres. Vidékre is megy. Cim a kiadóban. (2228)

Lágyvezetőnői, vagy hasonló bizalmi állást azonnal vállalok. Érdeklődők adják le címüket a kiadóhivatában. (2383)

Adás-vétel

Állapotban lévő férfi és női ruhák eladó. Cim a kiadóban. (5629)

Családi ház, beköltözhető 3 szobás lakással, fél hold gyümölcsösselel, melyet idővel parcellázni lehet, eladó. Freudorf-ut, Matild-villa 143. (2374)

Karban lévő férfiruha eladó. Löffler B-palota, II. em. 1. (2377)

Átomszárnyas kapu és egy luster villany- vagy petroleumvilágításra eladó. Györky, Begajobb-sor 41. (2381)

11 m b a 10 m (Schunda-féle), kitűnő hangu, jutányosan eladó. Józsefváros Eötvös-utca 20. Kacsovszky. Megtekinthető délelőtt 12-ig.

Lakás

Területek egy szép utcai különbejáratu üres szobát előszobával, esetleg fürdőszoba használattal. Szives megkeresések 11-2 ig Eiben-chütz, Erzsébetváros, Helvét-utca 28 alá kéretnek. (2384)

Különféle

Aljes ellátást nyerhet 2-3 személy uricsaládnál butorozott utcai szobában. Cim a kiadóban. (2375)

Ühelyhelyiség kiadó Szt. György-ter 4. (279)

Menő cipészülethez kis tőkével árs kerestetik. Cim: Daboci, Józsefváros, Preyer-utca 18. (2380)

Királynő és kalandor

A Déli Hírlap eredeti regénye

Írta: Félegyházi András

62

(Folytatás.)

(Utánnomás tilos.)

A repülőgép nem emelkedett többé, hanem nyilegyenes irányban szállott dél felé.

Vardarovic Zdenko belátta, hogy Kerzikovszkijt egylőre hiába faggatja. Lemondott az ellenállásról és megadta magát sorsának. Az volt a reménye, hogy ha szárazföldet érez a lába alatt, majd csak megszabadul valahogyan megszöktetésétől.

Hosszu órákon keresztül volt a repülőgép a levegőben. Végre lezállott egy nagy park közepén, ahol repülőgépek számára sima terület volt.

Vardarovic leugrott a gépről és körülnézett.

Kerzikovszkij mellette termett és mosolyogva szólalt meg:

— Hiába fürkész kegyelmességed, úgy sem fogja kitalálni, hogy hol van. Tehát inkább elmondom én magam Carboniában vagyunk, az én kastélyom parkjában. Kegyelmes uram, a kastélyban fog lakni, amely minden kényelemmel fel van szerelve. Radio is van és így a világ eseményeiről értesülhet. Kegyelmeségednek azonban nem lesz módjában, hogy a világgal érintkezzék. Szolgáim, akik mindenről gondoskodnak, szigorúan őrködnek ön fölött. A parkot két méter magas fal köríti, amely simaságánál fogva megmászhatatlan, de ha valakinek sikerülne is a tetejére felvergődni, onnan nem tudna lekerülni, mert a villamos áram, a

mely a fal peremén körülfutó lemezben állandóan kering, fogva tartana.

— Fogoly vagyok tehát? — kérdezte Vardarovic.

— Csak vendég, akit olyan szívesen látok, hogy egyhamar nem érzem el. De ha eljön az ideje, akkor szívesen elviszem innen.

Kerzikovszkij ezzel barátságosan a kastély irányában kalauzolta Vardarovic Zdenkót. A kastély valóban csinos és igen lakályos volt. Mikor a lépcsőjén megjelentek, egy csomó szolgáló fogadta őket, akik tisztelettel köszöntötték Kerzikovszkijt. Ez oda fordult az egyik emberhez:

— Kulesár ur, Vardarovic ökszcéllenciaja néhány hétig vendégünk lesz. Gondoskodjék róla, hogy minden kényelemmel el legyen látva. A székényekben majd bizonyára akad néhány ruhát is, amely kegyelmes urnak jó lesz. Most kérek két fürdőt, aztán kettőnk részére ebédet. Én magam ebéd után azonnal tovább indulok.

Karinfogta Vardarovicot és felvezette az emeletre. Benyitottak az egyik szobába, amelyből több fényűzően berendezett terem nyílt.

— Ez lesz a lakosztálya, kegyelmes uram!

Nemsokára kettőben kucullus ebéddel ültek. Vardarovic többször megkísérelte, hogy Kerzikovszkijből kivége, miért hozta ide, azonban ez ügyesen mindig más tárgyra tért át.

Végül ebéd után tiszteletteljesen megajolt Vardarovic előtt.

— Kívánom, hogy jól érezze magát, kegyelmes uram, mondotta és ezzel eltávozott.

Vardarovic nemsokára hallotta a repülőgép motorjának berregését. Kitekintett az ablakon és látta, amint a repülőgép, amelyen Kerzikovszkij Iván ült, északi irányban eltűnt.

Még aznap délután körüljárta az egész parkot. A fal tényleg mindenütt két méter magas volt. Megtalálta a kaput is. Ez ugyanolyan volt, mint a fal és sehoh rajta nem volt olyan kiálló rész, amelynek a felfelé való mászásnál használt lehetett volna venni.

Megadta magát sorsának és nyugodtan töltötte napjait a kastélyban, ahol Kerzikovszkij személyzete valóban fejedelmi módon gondoskodott róla.

Kerzikovszkijnek igaza volt, amikor megmondta neki, hogy a radio segítségével amugyis mindent megtud, ami a világban történik.

Igy tudta meg Vardarovic azt is, hogy Karilliában a forradalom hogyan ért véget.

A kormány csakugyan erélyes intézkedéseket tett a forradalmárok ellen. Ezek pedig, amikor meg akartak kezdeni a harcot, egyszerré csak azt vették észre, hogy vezérük, Vardarovic Zdenko, ninesen sehoh. Az első huszonnégy órában még azt gondolták, hogy az országban van valahoh, azonban hamarosan rájöttek, arra, hogy ninesen sehoh.

A Karillszkije Vjedomszki harmadnapra persze senki nem tudta, hogy a cikkiró Jevrejovicsot maga, Kerzikovszkij informálta, és pedig nem teljesen az igazságnak megfelelően — a következő hírt közölte:

— Hogy hova lett Vardarovic Zdenko, azon tóri a fejet az egész ország. Vannak olyanok is, akik azt a feltévést híresztelik, hogy a forradalmárok vezetője gyilkosságnak esett áldozatul. Azt mondják, hogy a kormány emberei tették el a tettet. Ez azonban nem felel meg a valóságnak. Az igazság az, hogy Vardarovic Zdenko megunta a forradalmárságot és odébbállott. Azzal az ürüggyel, hogy az ország másik részén készületben álló forradalmárokat meg látogatni, repülőgépet szerettetett fel magának, startolt és elrepült. Nem ment azonban az ország másik részébe, hanem elhagyta Karilliát. Ugy látszik, nem igen bizott a forradalom győzelmében és azért jobbnak látta, hogy saját magáról gondoskodjék.

A Karillszkije Vjedomszki híradását nem is lehetett megcáfolni. Maguk a forradalmárok is elhitték, hogy az igaz. Hiszen Vardarovic valóban odarendelte magának a repülőgépet és föl is szállott vele. Azóta pedig nyomtalanul eltűnt. A cikkben jelzett szökés tehát valóban kézenfekvő volt.

Végül is maguk a forradalmárok elhitték, hogy Vardarovic nem akart testvérvért önteni és miután a forradalmat reménytelennek látta, inkább külföldre ment.

Forradalom vezér nélkül ninesen és Vardarovic bizalmi emberei is egymásután hagyták el a zászlót. Ezek már valóban szökésszerűen igyekeztek haza.

Miután így a forradalom önmagában összeomlott, a kormáunak könnyű dolga volt a rendezés körül.

Egy hét mulya már senki nem beszélt az országban a forradalomról. (Folytatás köv.)

MOZI

Gyárvárosi Mozi: Szerda (augusztus 22.)

Mehálai Mozi: Csütörtök (augusztus 23.)

GARÇON LÁNYOK

Szép, szegény lányok története, kiket szülei gazdagon akarnak férjhez adni. Keresés közben mindig szélhámosokra akadnak, akik az egész családot nevetséges helyzetbe hozzák.

A főszerepekben:

JENNY JUGO, ERNEST VEREBES, LIVIO PAVANELLY, JUL. SZÖREGHY

Kiegészítésül!

DR. KNOCK

Elsőrangú francia vigjáték, modern orvosok életéből, akik egészséges embereket mint betegeket kezelnek.

Monopol: Slager-Film, Oradea-Mare.

Az előadások kezdete: 6 és 9 órakor.

1063

Déli Hirlap

1928 AUGUSZTUS 23

LEGUJABB

IV. ÉVF. 196. SZAM

A habokban verekedett életmentőivel egy csökönyös öngyilkosje-lőtt, aki a Dunába ugrott

Budapest, augusztus 22.

Szent István napja a szokott fény-nyel, nagy ünnepek közepette mult el. A világosságnak azonban voltak árnyoldalai is. Öngyilkosságok és bün-tények is estek ezen a napon. A repor-ter tollára számos szomorú eset kíván-kozik.

Singer Mór ötvenhárom éves könyvelő, akit gyógyíthatatlan rák-baja miatt a kórházban ápoltak, vala-hogyan beretvát szerzett és azzal a paplan alatt valósgalélvágta a fejét. Arra lettek figyelmelek, hogy a pap-lan alól vér folyik. Singer Mór akkor már halott volt.

Stahl Nelli huszonkét esztendő s artistanő leugrott ötödik emeleten le-vő lakásáról. Tettét reménytelen sze-relme miatt követte el.

Halasi János napszámos a kores-mában összeverekedett Páste Mi-hály lakatossal. Páste éjszaka megleste Halasi és leszurta.

Lőrincz Mihály fütőt az egyik külteleki utcában megleste egy több tagu banda, leütötte és kirabolta.

Órkény Hugó gyógyszerész az egyik városligeti mulatóban összeve-rekedett a zenekar vezetőjével. Nagy botrány támadt. A rendőrség a vereke-dőket bekísérte.

A Hungária-uton egy teherautó fel-szaladt a jádára és Ring Irén ko-fát, Kelluschnovszky Mihály-nét, Hirsch Endre és Glantz Ig-nác napszámosokat elsöpörte és su-lyosan megsebesítette. Valamennyit a

Rókus-kórházba szállították.

A Zuglóban egy autókzi nekiro-hant egy sorompónak. Czirkusz János asztalos és két nő kirepült a taksziból és súlyos sérüléseket spen-gvedtek. A kórházba szállították őket.

Dokics Klára tisztviselő a Margit-hidról a Dunába vetette magát. Az utanaugrott életmentőkkel birkó-

zott a vízben, azok azonban mégis ki-mentették.

Az össekötő vasúti hídról Kohá-csik János mázolósegéd vetette ma-gát a vízbe. A Sirály halászbarkánán nehéz erőlködés után sikerült az élet-mentő halóval kimenteni. Kohácsik újra vízbe ugrott, mire újból kimentet-ték. Erre megköztözték és a rendőrség-re vitték.

A kormány feloszlatta a hatvan év óta önzetlenül működő temesvári önkéntes tűzoltóságot

Temesvár, aug. 22.

Az elgáncsolás sikerült. Azok, akik a temesvári önkéntes tűzoltóságot csak úgy tudták nézni, hogy szemük előtt vörösbe borult a világ, most már lecsöndesedhetnek. Kivégezték egy hatvan esztendő emberbarát intéz-ményt, amely mindig csak hasznos, önzetlen és nagy szolgálatokat fejtett ki a polgárság érdekében. A sok be-sugásnak az lett az eredménye, hogy — miként bukaresti tudósítónk jelen-ti — a minisztertanács augusztus 16-án tartott ülésében a temesvári ön-

kéntes tűzoltóságot feloszlatta, ezt a minisztertanács jegyzőkönyvébe fog-lalta és egyuttal úgy rendelkezett, hogy az önkéntes tűzoltóság minden vagyona Temesvár városát illeti meg.

Hatvan esztendő előtt alakult meg Temesvárott az önkéntes tűzoltóság. Ezt a testületet mindenki becsülte. Az utóbbi években azonban megindult az aknamunka és az önkéntes tűzoltóság-nak nem maradt más védekezése, mint az, hogy továbbra is lelkiismeretesen végezte munkáját. A minisztertanács határozatát bizonyára sajnálattal ve-szi majd tudomásul a közönség.

Tőzsdei árfolyamok

(A Kereskedelmi és Gazdasági Bank devizaosztályának árfolyamai.) Minden pénznem mellett három számjegy áll. Ezek közül az első átutalást jelent pénzben, a második áruban a harmadik bankjegyet középkurzusn.

Zürichben a lei 3'18.— Párisban 15'60

Temesvári magánárfolyamok 1928 augusztus 22-én reggel

Angol font: 800.— 800'5 — 800'5, dollár: 164'45—164'60—164'64
dínár 2'87— külföldi, 2'89'5 belföldi, 2'90 effect, hollandi forint: 66'30
66'50—66'50. francia frank 6'44 6'46—6'50, olasz lira: 8'63—8'65—8'70
cseh kor.: 4'88'5—4'89—4'90, német márka 39'33—39'38—39'40, osztrák
schilling 23.—23'28—23'30, magyar pengő: 28'74—28'78—28'85, svájci
frank: 31'72—31'75—31'75.

Terményárak:

Buza 730. tengeri 950, zab 640, kora 55) árpa 650. Irányzat: Szilárd
Tavas-i árpa 750

A Rákóczi induló eljátszása miatt hadbíró-ság elé került két cigány

Kolozsvár, augusztus 22.

A kolozsvári hatodik hadtest hadbíró-sága tegnap délelőtt rendkívül é-nyes ügyet tárgyalt, amelynek vád-lottai Sándor Pál és Ötvös Le-jos mezőtelegi cigányzenészek vo-ltak. A vádirat szerint a két cigány mezőtelegi nagyvendéglőben tartó-mozielőadás alkalmával a Rákóczi-in-dulót játszotta és ezzel államellen-ezést követett el. A hadbíró-ság eg-izben már tárgyalta az ügyet és vádlottakat in contumaciam egy-eg-esztendei fogházra, valamint 5000—5000 lei pénzbírságra ítélte. A tegnapi tá-rgyaláson, amelyen a két cigányzenés-is jelen volt, Popescu Hilari védő a következőkben ismertette a vá-ló tényállást:

A mozi előadás alatt a villanylámpák hirtelen kialudtak és a nézőté-lyes sötétségben maradt. A közönség egy ideig türelmesen várakozott, de amikor a lámpák csak nem akarta kigyulladni, hangosan pisszegni kez-dtek az emberek és szidalmazták a tu-lajdonost. A mozi tulajdonos, hogy a helyzetet megmentse, azt az utas-tást adta a cigányoknak, játszanak va-lamilyen indulót. A cigányok erre mivel más indulót nem tudtak, eljá-tszották a Rákóczi indulót anélkül azonban, hogy abban bármilyen izga-gató tendenciát láttak volna. A hadbíró-ság belátta a vád tarthatatlanságát és a két cigányt egyhangulag felmen-tette az államellenes izgatás vádjá-alól.

STRESEMANN PARISBAN. Ber-linből jelentik: Stresemann néme-cs külügyminisztert párisi útjára csak magántitkára, azonkívül Bernhard konzul és Redhammer követségi ta-nácsos kíséri el. Redhammer egyuttal mint előadó is fog szerepelni.

NEMZETKÖZI SAJTÓKONFEREN-CIA. Kölnből jelentik: Tizenöt állam-képviselőinek jelenlétében tegnap nyitották meg az első nemzetközi sajtó-konferenciát.

Ha szép akar lenni,
használgon KULKA-féle liliom-tejkrémet, liliom-tejszappant, liliompudert, 3 színben. Kapható kizárólag KULKA Emil városi gyógyszerésztárában, a „Fekete Sas-hoz”, I. Szentgyörgy-tér.

Zsombolyán

korán reggel kapható az aznapi Déli Hirlap